

# مهم خبر!

## آيا له امتيازاتو استفاده به کولای شي چې زما په گرین کارت یا په امریکایی تبعه ترلاسه کولو کی بدلون راولي؟

### امریکایی د تابعیت او مهاجرت د خدماتو قانون وایی:

#### که چېرې تاسو تر اوسه گرین کارت نه لرئ

- روغتیا ته پاملرنه، لکه: طبي مرسته ، NJ FamilyCare ، WIC د والدینو پالنه، نور وړیا یا د ټیټې بیې طبي خدمات
- د خوړو پروگرامونه، لکه: د خوړو مرستې، WIC، په بنوونځي کې خوړه، او نورې غذايي همکارۍ
- نور پروگرامونه چې نغدي پیسې نه ورکوي لکه: عامه استوګنځۍ، د غمیزي پرمهال مرسته، د ماشوم د پالنې خدمات، په کار کې روزنیز خدمات، د ترانسپورت ټکتونه

😊 دا به ستاسو، ستاسو د ماشومانو او کورنۍ د نورو غړیو په هغه چانس اغیز و نه کړي چې د گرین ترلاسه کولو لپاره یې لرئ:

- تاسو، ستاسو ماشومان، یا د کورنۍ کوم غړی یوازې له نغديه مرستو څخه استفاده وکړئ، لکه: د اړو کورنیو لپاره مؤقتي مرسته/همکارۍ (TANF)، اضافي امنیتي عائد (SSI)، عامه مرستې (GA)
- تاسو د پالنې په یوه کور یا د پاملرنې په کوم اوږدمهاله مرکز کې یاست چې مصارف یې د طبي مرستو د ادارې (Medicaid) یا کومي بلې دولتي مرستندویه مرجع لخوا ورکول کېږي

☹ کپدی شي تاسو د گرین کارت په اخیستو کې ستونزه ولرئ او په ځنډ یې ترلاسه کړئ که چېرې:

رالی ادارې دم د نیوني قوم طبقه کت له وې د، رنژ او گ، ق، و، م، جنس، معر یات ولعقت ت مهد اه نه دل ه که چ پرې تاسو به وکړه ځله خ ځېږي کوی، نو ستاسول پاره وړیا د ژبیا ژبیا شادری خون لري. 0710-701-800-1 (TTY: ته زوو گهی: 711). NJ FamilyCare د فد نان

NJ FamilyCare cumple con las leyes federales de derechos civiles correspondientes y no discrimina con base en la raza, el color, la nacionalidad, el sexo, la edad o la discapacidad. Si usted habla español, tiene a su disposición los servicios de asistencia con el idioma sin costo alguno. Llame al 1-800-701-0710 (TTY: 711).

NJ FamilyCare 遵守适用的联邦人权法律，不会因为种族、肤色、原国籍、性别、年龄或残障而进行歧视。如果您讲中文，您可以免费获得语言协助服务。致电 1-800-701-0710 (TTY: 711)。

## که چبری تاسو گرین کارت لری

- له روغتیا پالنې لکه طبي مرستی (Medicaid) یا NJ کورنی پالنې، د خوړو له پروگرامونو، او نورو غیر نغدي پروگرامونو څخه استفاده کوي
- نغدي مرسته
- اوږدمهاله پالنه

😊 تاسو نه شی کولای خپل گرین کارت له لاسه ورکړئ، که چبری تاسو، ستاسو ماشوم یا د کورنی کوم بل غړی:

- که چبری تاسو تر 6 میاشتو نه د زیاتې مودې لپاره د امریکا متحده ایالات ترک کړئ یا مو له نغدي او اوږدمهاله مرستو څخه استفاده کړي وي
- او یا د خورا نادر وپېښو په صورت کې، که چبری تاسو د امریکا په متحده ایالاتو کې د خپلې استوګنې په لومړیو 5 کلونو کې له نغدي مرستې او اوږدمهاله پالنې څخه استفاده وکړئ د هغه علتونو له کبله (لکه ناروغي یا معیوبیت) چې دې هیواد ته ستاسو د راتللو مخکې موجود و

☹️ خو کېدی شي تاسو ستونزه ولری:

## که چبری تاسو یو کډوال یا پناه غوښتونکی یاست

😊 کولای شی پرته له دې چې د گرین کارت د ترلاسه کولو چانس ته مو صدمه وارده شي له هر ډول امتیازاتو لکه نغدي مرستې، روغتیا پالنې لکه طبي مرستی (Medicaid) یا د NJ له کورنی پالنې، خوراکي پروگرامونو، او غیر نغدي پروگرامونو څخه استفاده وکړئ.

😊 تاسو په قانوني ډول د نغدي مرستې، روغتیا پالنې لکه طبي مرستی (Medicaid) یا د NJ له کورنی پالنې، خوراکي پروگرامونو، او غیر نغدي پروگرامونو څخه د استفاده له امله د امریکا متحده ایالاتو له تابعیت اخیستو څخه نه شی محروم کېدی.

## که چبری غواړئ خپلوان مو سپانسر کړئ

😊 د نغدي مرستې، روغتیا پالنې لکه طبي مرستی (Medicaid) یا د NJ له کورنی پالنې، خوراکي پروگرامونو، او غیر نغدي پروگرامونو څخه استفاده د دې لامل نه شي کېدی چې تاسو د خپلوانو د سپانسر له حق څخه محروم کړي. خو تاسو باید دا ثابت کړئ چې تاسو یا ستاسو مالي ملاتړ کونکی د خپل خپلوان د ملاتړ لپاره کافي عائد لری.

د کورنی غړي باید خپلو ماشومانو ته د روغتیايي خدماتو د غوښتنې پرمهال اړ نه دي چې خپل د ټولنیز امنیت غړي حاضر کړي. په غوښتنلیک کې درج شوي معلومات محرم دي او شریک به نه شي.

# NJ FAMILY CARE

ارزان بیعه روغتیايي مرستی. کیفیت ته پاملرنه.

1-800-701-0710

TTY: 711